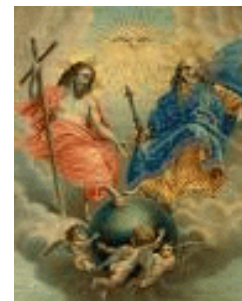


Nasz Biuletyn

Tygodnik Diecezjalnego Ośrodka Duszpasterskiego Polonii
w diecezji Oakland (Martinez - Union City)

Polish Pastoral Center

☎: 510/282-4875 fax: 925/754-8056



Kaplica Matki Bożej Patronki Emigrantów

909 Mellus St., Martinez, CA 94553

☎/fax w ośrodku EBPA: 925/229-9197

Msza św. w niedzielę - **9.30 am**

Kościół Świętej Rodziny

3880 Smith St., Union City, CA 94587

☎ cafeteria: 510/489-9784

Msza św. w niedzielę - **12.30 pm**

Ks. Leonard Lasota SAC

(510) 282-4875

Dk. Witold Cichoń - administrator

Witoldpt@aol.com ☎925/779-1027

S. Felicia Sarati CSJ, Diocese of Oakland

fsarati@oakdiocese.org ☎510/273-4998

Ks. Stanisław Żak stanzak7@yahoo.com ☎510/336-0698

Ks. Jan Rudzewicz janrudz@comcast.net ☎925/689-0838

7 Czerwiec A.D. 2009 - Niedziela Trójcy Przenajświętszej

Trójca Święta

Prawda o tajemnicy Trójcy Przenajświętszej jest dla nas istotna bo przedstawia Pana Boga, jakim jest sam w sobie. Pan Bóg jest jeden w swojej naturze, ale w trzech osobach. Osoby Boskie różnią się między sobą rzeczywiście tak, że jedna osoba nie jest osobą drugą. Nie różnią się jednak naturą ani też przymiotami, ani też działaniem, które jest wspólne. Mają wspólną naturę Bożą, wszystkie przymioty i działania Boże. Osoby różnią się między sobą jedynie pochodzeniem: Bóg Ojciec nie pochodzi od nikogo, Syn Boży pochodzi przez odwieczne i duchowe zrodzenie od Ojca, Duch Święty pochodzi przez wspólne tchnienie miłości Ojca i Syna. Pierwszą osobę wyróżnia ojcostwo, drugą osobę - synostwo, a trzecią - pochodzenie od Ojca i Syna. Tyle zdołała określić teologia katolicka na podstawie tekstów Pisma świętego i pism Ojców Kościoła.

Uroczystość dzisiejsza jest najpiękniejszym zamknięciem cyklu zbawienia. W Polsce z tym dniem kończy się również czas Spowiedzi i Komunii świętej wielkanocnej.

14 Czerwiec A.D. 2009 - Boże Ciało

Pamiętkę ustanowienia Najświętszego Sakramentu obchodzi Kościół właściwie w Wielki Czwartek. Jednak wówczas Chrystus rozpoczyna swoją mękę. Dlatego od XIII wieku Kościół obchodzi osobne święto Bożego Ciała, aby za ten dar niezwykły Chrystusowi w odpowiednio uroczysty sposób podziękować. Inicjatorką ustanowienia tego święta była św. Julianna z Cornillon (1193-1258). Kiedy była przeoryszą klasztoru augustianek w Mont Cornillon w pobliżu Liege (Belgia), w roku 1245 została zaszczycona objawieniami, w których Chrystus żądał ustanowienia osobnego święta ku czci Najświętszej Eucharystii. Pan Jezus wyznaczył sobie nawet dzień uroczystości Bożego Ciała - czwartek po niedzieli Świętej Trójcy. Biskup Liege, Robert, po naradzie ze swoją kapitułą i po pilnym zbadaniu objawień, postanowił wypełnić życzenie Pana Jezusa. W roku 1246 odbyła się pierwsza procesja eucharystyczna.

Jednak w tym samym roku biskup Robert zmarł. Wyższe duchowieństwo miasta za namową teologów uznało krok zmarłego ordynariusza za przedwczesny, a wprowadzenie święta pod taką nazwą za wysoce

niewłaściwe. Co więcej, omalże nie oskarżono św. Julianny o herezję. Karnie została przeniesiona z klasztoru w Mont Cornillon na prowincję (1247). Na interwencję archidiakona katedry w Liege, Jakuba, kardynał Hugo po ponownym zbadaniu sprawy zatwierdził jednak święto. W roku 1251 ponownie archidiakon Jakub poprowadził więc ulicami Liege procesję eucharystyczną. Pan Jezus hojnie wynagrodził za to gorliwego kapłana. Syn szewca z Troyes (Szampania) został wkrótce biskupem w Verdun, patriarchą Jerozolimy i ostatecznie papieżem (1261-1264). Panował jako Urban IV. On to w roku 1264 wprowadził do Rzymu uroczystość Bożego Ciała.

✚ Ogłoszenia parafialne ✚

⇒ 25 Maja 2009 została powołana do życia w wieczności nasza parafianka z Union City nieodżałowana śp. Pani Zofia Demska. Była osoba wielce Bogobojna, zawsze uczestnicząca w Niedzielnej Mszy Św. Pan Bóg obdarzył ją długim żywotem, bo dożyła 89 lat. Wypraszajmy u Pana Boga pokój dla jej duszy. Córce z zięciem oraz całej rodzinie składamy serdeczne wyrazy współczucia. Pokój jej duszy.

⇒ Do wszystkich zainteresowanych odbiorem Naszego Biuletynu droga internetową. Po otwarciu strony internetowej www.PolishPastoralCenter.org znajdziecie państwo linki do biuletynów. Każdy może sobie je otworzyć i zapoznać z bieżącymi informacjami.

⇒ Prezent od Dzieci Pierwszo-komunijnych i ich rodziców w postaci Kapy został już zamówiony. Dostawa prezentu na pewno się odwlecze co najmniej 6 - 8 tygodni, bo jest zamówiony w Europie. Jest to prezent bardzo kosztowny, więc parafia partycypuje w jego zakupie również. Serdeczne Bóg zapłać.

⇒ Szkoła Języka Polskiego w Walnut Creek poszukuje nauczycieli na nowy rok szkolny 2009-2010. Chętnych prosimy o kontakt z kierownikiem szkoły p. Tomkiem Kotlinskim kotomek@sbcglobal.net lub (707)480-8692. Więcej informacji można znaleźć na stronie internetowej szkoły www.polishschool.org

⇒ Zebrane składki kościelne. Za złożone ofiary składamy serdeczne Bóg zapłać:

	Martinez	Union City
04/09/09	\$ 75	
04/26/09	\$392	\$205
05/03/09	\$396	\$126
05/10/09	\$203	\$426
05/17/09	\$401	\$397
05/24/09	\$358 + dotacja na Kape \$400	
05/31/09	\$373	

Tygodniowo potrzeba w Martinez: \$342

i w Union City: \$480

✚ <http://PolishPastoralCenter.org/sacraments> ✚

Nauka religii i przygotowanie do I Komunii św. - w ramach zajęć Szkoły Polskiej.

Przygotowanie do bierzmowania - zgłosić co najmniej 2 lata przed planowanym terminem.

Odwiedziny chorych - po uprzednim uzgodnieniu telefonicznym, a w sprawach nagłych w każdym czasie.

Sakrament pojednania - przed lub po Mszy św. Chrzest - zgłosić co najmniej miesiąc wcześniej.

Małżeństwo - zgłosić co najmniej 6 miesięcy przed planowanym terminem.

✚ Sponsorzy "Naszego Biuletynu" ✚

✚ Ogłoszenia różne: Praca - Kupno - Sprzedaż - Usługi - Rozrywka ✚

⇒ Praca w Sonomie dla osoby w średnim wieku wraz z zamieszkaniem. Jest to praca do opieki nad osobą po wylewie. Jeden dzień wolny w tygodniu (Niedziela). Proszę dzwonić do Dr. Barbara Matussek (707) 343-14

BIURO PRAWNE FIRMY KEROSKY & ASSOCIATES Specjalizuje się we wszystkich sprawach cywilnych, takich jak: wypadki samochodowe - obrażenia ciała - sprawy spadkowe - prawo emigracyjne - prawo budowlane oraz nieruchomości

- wszystkie sprawy biznesowe.
**785 Market St 15th Floor
 San Francisco, CA 94103**
 ☎ 415/777-4445
<http://www.youradwokat.com>
 Mówimy po polsku i rosyjsku.
 Tłumaczenia i usługi notarialne.
 Office in San Jose
 ☎ 408/993-9737
 in Sacramento ☎ 916/349-2900



Prudential

California Realty



Wojciech Grzelak
 Realtor

- Easy Exit Guaranty
- 45 Point Marketing System
- Communication Guaranty
- Free CMA
- Complimentary Home Protection Plan
- Buyer Guaranty
- 10% of my commission will be donated to Polish Catholic Church

Buying or Selling call now
 Cell: 650-888-7128
 Office: 650-578-0222
 E-mail: wojciech.grzelak@prurealty.com

POLISH & EUROPEAN Delikateski

"Where sausages are truly Polish"
 Call toll free **1-800-FRYKASY**

**1984 Monument Blvd.
 Concord, CA 94520**

☎ (925) 825-7417

Fax: (925) 687-1441

E-mail: tomasz@pacbell.net

www.delikateski.com

Shop on-line: www.polishdeli.com

Open 7 days

Subscribe to Polish or English version of this bulletin by e-mail.

Send a request to contact@PolishPastoralCenter.org

Kalendarze imprez Polonii:

www.poloniasf.org
poloniasfo@yahoo.com

lub www.capolonia.com
www@capolonia.com

Law Offices of Magdalena Kochanski

Attorney at Law
 Immigration and
 Nationality Law



- Zielona Karta
- Obywatelstwo
- Sprawy sądowe
- Wizy (pracownicze, narzeczęńskie, etc)

tel: (925) 818-6846

e: mk@kochanskilaw.com **BEZPŁATNA KONSULTACJA**
www.kochanskilaw.com

LEKARZ DENTYSTA

KRYSTYNA WRONA

zaprasza pacjentów do swojego gabinetu dentystycznego (General Practice)

☎ (510) 538-2704

22296 Main St.
 Hayward, CA 94541

<http://kwronadds.tripod.com>



We offer print services
 Brochures, business cards, postcards, and many more... also graphic & web designs.

T 925.812.1153
 E zb@zbprinting.com
www.zbprinting.com

European Motors
 ☎ 650/340-8667

www.europeanmotors.net
service@europeanmotors.net

European Car Specialist
 Experience in European Cars Since 1977
 Audi - VW- Mercedes
 Porsche - BMW - Volvo
 408 First Ave.
 San Mateo, CA 94401

Miła obsługa, również po polsku
 Serwis czysto, szybko i tanio

EUROPEAN
 COUNTRY
 MARKET



IMPORTED EUROPEAN & POLISH FOOD

2490 Salvio Street, CONCORD CA 94520
 (corner of Port Chicago Highway)

open Tuesday-Sunday

tel: (925) 609-9787
www.europeancountrymarket.com

Oplaty za ogłoszenia w *Naszym Biuletynie* wynoszą 240\$ za rok, 125\$ za pół roku lub 8\$ za każdy tydzień, płatne z góry. Nie zwracamy opłat za wycofane ogłoszenia. Ogłoszenia i opłaty przyjmują księża i diakon. Ogłoszenia pokrywają częściowo koszty wydawania biuletynu, który jest bezpłatny, ukazuje się co tydzień w 150 egzemplarzach w ośrodkach Martinez i Union City i rozchodzi się pocztą e-mail do ponad 490 subskrybentów na teren całej Bay Area i dalej. Nie ponosimy odpowiedzialności za treść ogłoszeń.

Kaplica Matki Bożej Patronki Emigrantów

Martinez

◆◆◆ Liturgia ◆◆◆

-7 VI niedziela 9:30 am

ks. Leonard: o Boże błog. w 1 rocznicę ślubu
Marzeny i Jarosława Urbaniak

-

-14 VI niedziela 12:00 pm **Boże Ciało**

ks. Leonard: + + Janina i Bonifacy

-21 VI niedziela 9:30 am

ks. Leonard: + Józef Markiel w 18 r. śm.

-28 VI niedziela 9:30 am

ks. Leonard; + Tadeusz Butler

-5 VII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: + August Mleczek

-12 VII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: ++Piotr, Henryka i Waldemar
Furtak

-19 VII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: o Boże błog. dla Dominiki i jej
oczekiwanego potomstwa

-26 VII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: + Łukasz Gomólini

-2 VIII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: **intencja wolna**

-7 VIII 1-szy piątek 7:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-9 VIII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: **intencja wolna**

-16 VIII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: o Boże błog. i dary Ducha Świętego
dla Patryka w 10 r. urodzin

-23 VIII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: **intencja wolna**

-30 VIII niedziela 9:30 am

ks. Dominik: + Ewa Gołębiewska w 2 r. śm

Kościół Świętej Rodziny

Union City

◆◆◆ Liturgia ◆◆◆

-7 VI niedziela 12:30 pm

ks. Leonard: **intencja wolna**

-

-14 VI niedziela 12:00 pm **Boże Ciało**

Msza Św z procesją w Martinez

-21 VI niedziela 12:30 pm

ks. Leonard: + Zofia Demska

-28 VI niedziela 12:30 pm

ks. Leonard: + Eugeniusz Podgórski

-5 VII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: ++Walenty, Józefa, Zofia i Edmund
Kołodziejcki, ++ Balbina i Justyna Wędzikowska

-12 VII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-19 VII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-26 VII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: + Zofia Demska

-2 VIII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-9 VIII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-16 VIII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-23 VIII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**

-30 VIII niedziela 12:30 pm

ks. Dominik: **intencja wolna**